

Relazione del Funebre  
apparato per la Morte di  
**GIOVANNI V**

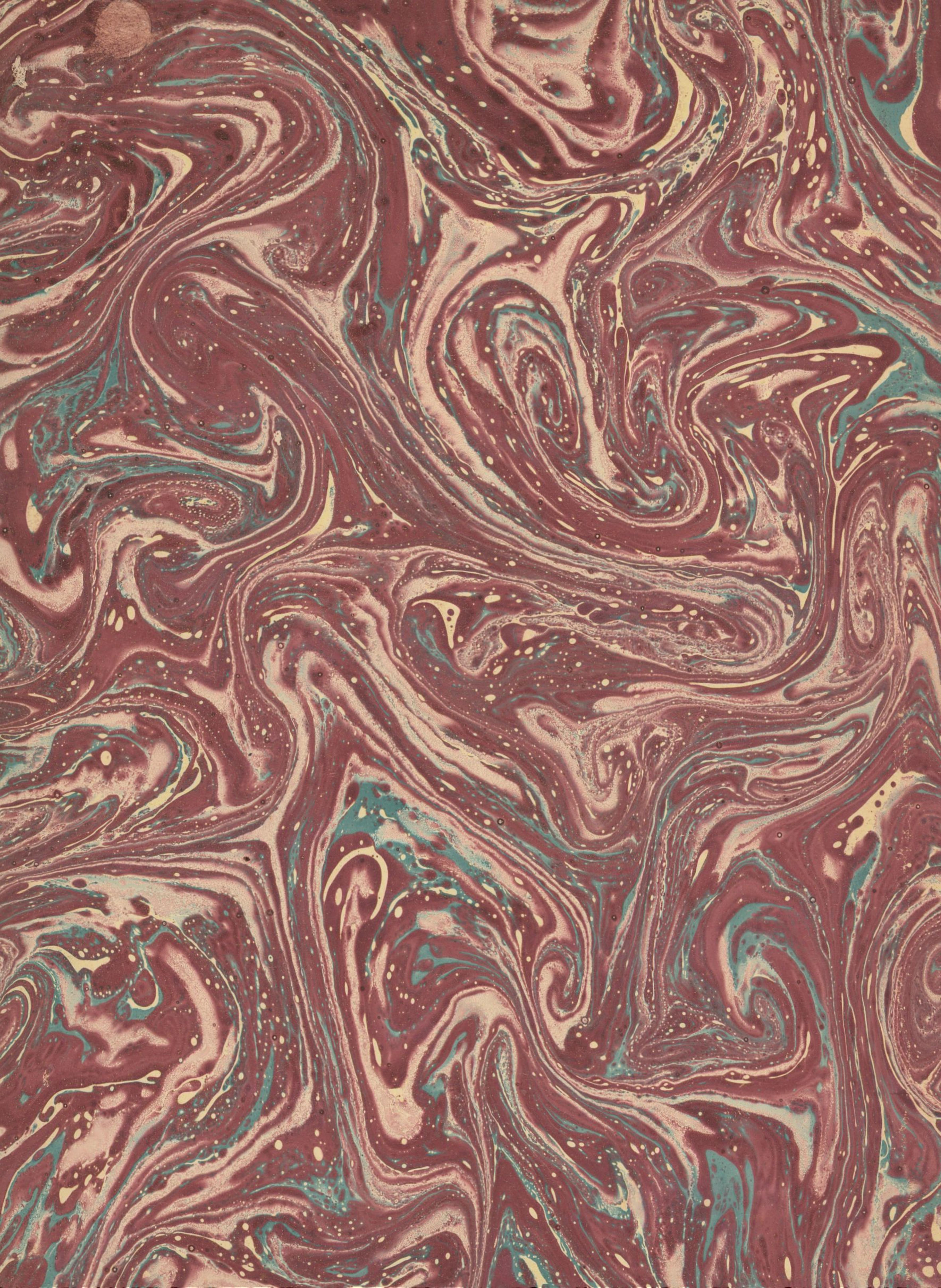
---

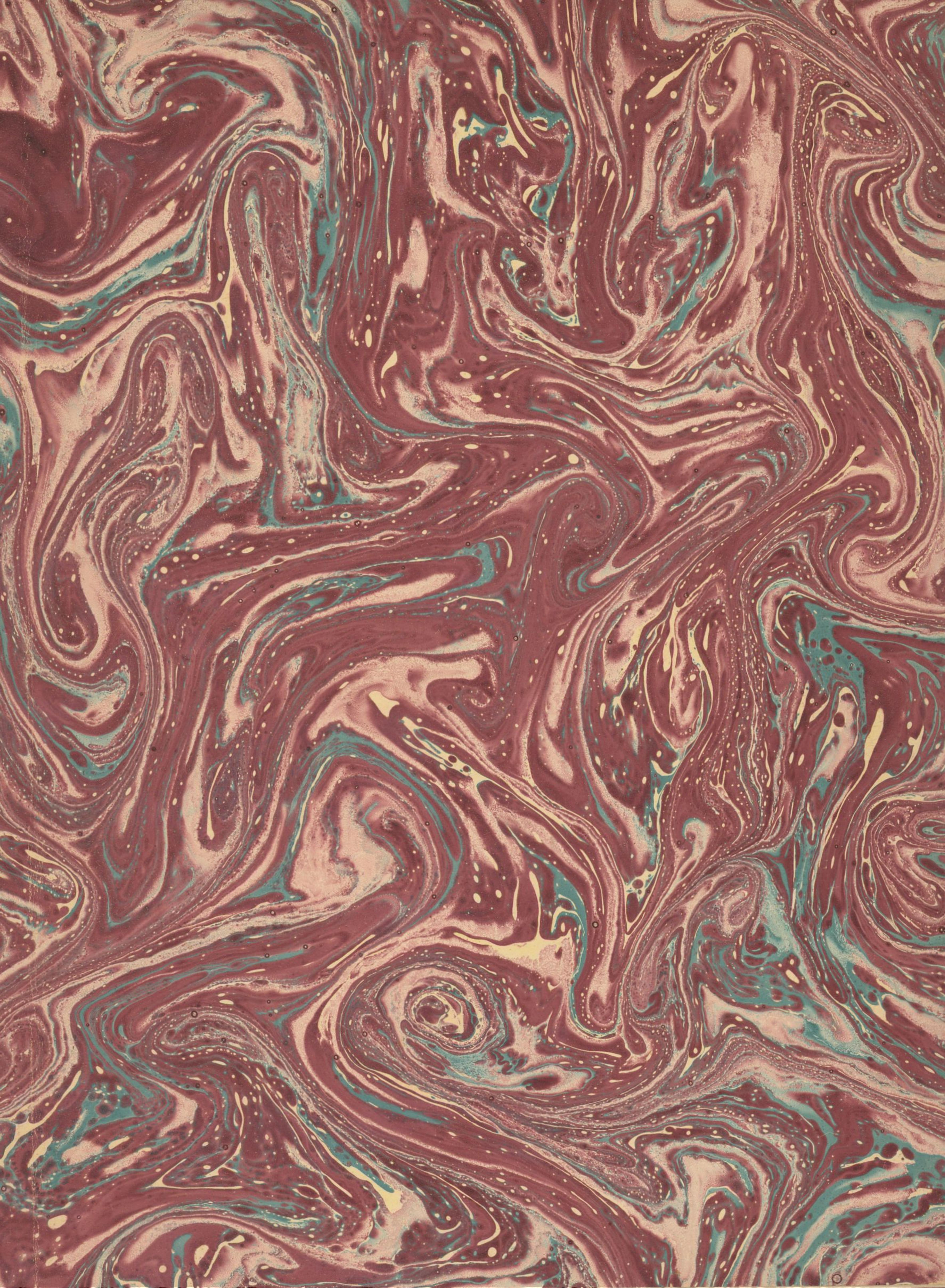
Angelo Rotilj e Filippo Bacchelli

---



1751







~~Sac. + VIII - 237~~







*Ex Libris  
Marquis de Faria*

**R E L A Z I O N E**

**D E L**

**FUNEBRE APPARATO**

**E MAGNIFICO MAUSOLEO**

*Erecto nella Regia Chiesa di Sant' Antonio dell' Inclita  
Nazione Portughese in Roma.*

**PER LA MORTE DI**

**GIOVANNI V.**

**RE FEDELISSIMO  
DI PORTOGALLO.**



**I N R O M A M D C C L I .**

**P E R A N G E L O R I O T I L J , E O F I L I P P O B A C C H E L L E I**

**Si Vendono nella medesima Stamperia a S. Andrea della Valle  
per andare al Monte della Farina.**

**C O N L I C E N Z A D E ' S U P E R I O R I .**

# RELAZIONE

**L**E sublimi qualità , e le singolari doti , ammirate mai sempre con ossequioso stupore da tutto il Mondo Cattolico , delle quali era fregiato l' animo veramente Reale di GIOVANNI V. Re Fedelissimo della Lusitania , siccome aveva conciliato alla sua ragguardevolissima Persona , mentre viveva , l' universale stima , e rispetto , così gli meritarono , che la di lui morte , specialmente in Roma , fosse onorata da tutti quei più teneri , e divoti ufficij , che alle eccluse prerogative di un Principe sì magnanimo , e della Sede Apostolica sì benemerito giustamente doveansi . La Regia Corte di Portugallo , stimò sua precisa , e particolar premura , il dare un publico contrassegno del suo rispettosissimo ossequio verso la Gloriosa memoria di sì Grande Monarca ; volle che nella sua Regia Chiesa di S. Antonio si celebrassero le solenni Esequie con quella magnificenza , e splendore , che all' Eroiche Gestā della defonta Maestà , e al preciso oblico della medesima Nazione fosse più convenevole . Fù data la cura preparare , e disporre a tal' uso la predetta Regia Chiesa di S. Antonio al Signor Emanuelle Rodrigues de Santis Lusitano Architetto già celebre , e rinomato per le sue nobili , ed ingegnose fatiche , egli tutta impiegò l'opera sua ad eseguire l' idea nella più addatta , e più sontuosa maniera .

Preparata già in bell' ordine la Regia Chiesa di S. Antonio , fù passato l' invito agli Eminentissimi Signori Cardinali , e Prelati per la Capella Cardinalizia da tenersi in detta Chiesa per il giorno ventiquattro Maggio corrente . A tale effetto sì adobbò di panni funebri il prospetto di essa Chiesa , e con lugubre , ma vago apparato , diviso in più ordini , e cascate a festoni restò con artificiosa mestria ricoperta l' esterior facciata con in mezzo sulla Porta Maggiore un ampo Medaglione rappresentante la Chiesa in atto di lutto , ove collocato sì viddelo stemma Regio di Portugallo con le Armi Gentilizie di quella Maestà debuta con sua Iscrizione sotto . Corrispondevano a questa Iscrizione li due Medallioni situati sopra le due laterali Porte esprimenti , quello a man destra , l' Europa , e l' Asia , l' altro a man sinistra , l' Africa e l' America in atto di lutto , sotto à quali sì vagheggiavano due Emblemi effigiati in due Tondi , significant l' amor Paterno di sua Maestà verso i suoi Popoli , e la mestizia di questi per l' deplorabile perdita di sì gran Re . Ammiravasi fin sulla soglia della principal Porta tutto il grandioso apparato , che risaltava con vaghezza d' intreccio fra panni neri raggruppati a vicenda con fasce , trine , e broccati di oro ed argeito , con festoni ben concertati , ad ogni pilastro vi era un putto dorato di 6. palmi alto posato sopra una mensola , in mano teneva un cornucopo a cinque lumi , che facevano una vista maravigliosa , e sopra il Cornicione vedevasi posto con bell' ordine quantità immensa di grossi Ceri . Eravi un altro Catellone collocato sopra la finestra del Coro , in cui leggevasi un ingegnoso Distico , che brevemente ricordava la grandezza del Defunto Monarca , e a lodevolissima imitazione di

Sua

Sua Maestà Regnante GIVSEPPE I. verso un Genitore così glorioso.

Quindi vedeansi con misurata ordinanza divisi nelli luoghi più addatti diversi Medaglioni esprimenti le Gesta più rimarchevoli dell'estinto Monarca. E primieramente al sinistro lato nell' ingresso eravi quello, che dimostrava la liberazione di Corfù seguita alla comparsa dell'Armata Navale di sua Maestà, e sotto la sua Iscrizione. Miravasi appresso nel medesimo lato un Medaglione, che dimostrava la dispersione de' Corsari, e la soggezione de' popoli Barbari, domati dalle Armi di Sua Maestà Lusitana nell'Asia, Africa, ed America, con l'accrescimento del Commercio, ed amplificazione del suo Regio Dominio, il che tutto spiegavasi con una elegante Iscrizione. Nel Medaglione seguente era delineato il Bosco Parrasio di Roma con una truppa di Letterati, ed Artifici premiati dalla Maestà Sua il tutto era spiegato dall' Iscrizione. Venivano nel quarto Medaglione effigiato il Fiume Tago addotto in placido letto, e le acque raccolte per canali distantemente portate in seno a Lisbona con il massimo Acquedotto sopra alti, e magnifici archi disteso, espresso dall' Iscrizione.

Tornando quindi a mirare nel lato destro dell' ingresso contemplavasi nel primo Medaglione mirabilmente espressa la Vittoria avuta dalla Flotta di Sua Maestà, venuta in soccorso de' Veneziani, sopra la Turchesca presso il capo di Matapan, il tutto significato dall' Iscrizione. Vedevansi nel susseguente al medesimo lato espressi li Vescovati fondati dalla pietosa munificenza di sua Maestà con la spedizione de i Missionarj Apostolici nelle più remote parti del Mondo con trionfo della Religione, e Gloria di Dio e sotto leggevasi l' Iscrizione. Dal terzo Medaglione situato nell' istessa parte dimostravansi le Accademie, e Scuole da sua Maestà istituite per tutto il Regno, a maraviglia esposto dalla Iscrizione a piedi. Finalmente l'ultimo Medaglione a mano destra dell' ingresso rappresentava le Chiese, e Sagre abitazioni, o erette, o risarcite da Sua Maestà, e l' Iscrizione sotto l' impressa spiegava assai bene lo zelo ammirabile del Real suo Cuore. Indi passando a contemplare li quattro angoli degli archi della Cupola vedevasi nel sinistro all' Altar Maggiore un grande Ovato, in cui esprimevasi il Matrimonio dell' Infanta di Portogallo col Principe di Asturia, siccome quello dell' Infanta di Spagna col Principe del Brasile, spiegato dalla Iscrizione. Nell' angolo dicontro verso l' Altare di S. Elisabetta in altro simile Ovato rappresentavasi la pace di Vtrecch fatta ad insinuazione di sua Maestà, che veniva spiegata dall' Iscrizione. L' Ovato disposto nell' angolo verso l' Altare della Pietà esprimeva la Chiesa di Lisbona maestosamente abbellita con le insegne Patriarcali, con sua Iscrizione sotto. Sul quarto angolo verso la porta era inalzato un Ovato simile agli altri, che rappresentava l' ammirabile Tempio, e Monistero di Mafra eretto da fondamenti dalla Regia magnificenza di Sua Maestà, la quale mirabilmente lodavasi coll' Iscrizione. Davano l' ultimo compimento all' ornato della volta tre singolari Statue dipinte, e situate in bella distanza sotto di essa, rappresentavano la Fede, la Speranza, la Carità.

Il Tumulo era situato nel vano sotto la Cupola, ed era lumeggiato a foggia di marmi diversi, ovato di figura, ed inalzavasi primieramente con due gradini, indi un gran ripiano, nel di cui mezzo erano quattro piedestalli,

su quali poggiovano quattro figure di Donne , che sostenevano la grand' Vrna  
fulla quale ergevasi maestosamente la Statua del Rè defunto. Al rotondo corpo  
esteriore erano otto piedestalloni a due per due nelli quattro angoli ed in cias-  
cuno inalzavasi una Colonna con Basi , e Capitelli di ordine Composito , con  
foglie , e risalti di Cornici centinate , e sopra ciascuna Colonna vi stava seduta  
una Fama in atto di sostenere la Corona Reale . Era il detto Tumolo  
circondato da Putti che sostenevano altrettanti cornucopi di cinque lumi ed in  
tal guisa riceveva il suo compimento il Regio maestoso Tumolo , che con sì bel-  
la lugubre pompa moveva li riguardanti a tenerezza insieme , e stupore .

Era l' Vrna di forma quadrata , di cui in ogni prospetto rimiravasi un ec-  
cellente basso rilievo , il primo de quali , che riguardava la Porta maggiore  
esprimeva il Concistoro , in cui dal Regnante Sommo Pontefice fu dato il Ti-  
tolo di Fedelissimo al Monarca di Portogallo ; e sopra di essa era scolpita una  
bellissima Iscrizione . Nel basso rilievo , che riguardava l' Altar Maggiore  
rappresentavasi Sua Maestà in atto di accogliere gli Ecclesiastici di ogni Nazio-  
ne ed in lontananza appariva la Cappella Reale . Inoltre significavansi li Ve-  
scovadi Parense , Marianense , e di S. Paolo fondati dallo zelo ammirabile di  
sua Maestà nel Brasile , le Iscrizioni appresso notate divisavano il tutto . Il Ter-  
zo esprimeva il Contaggio di Lisbona ; estinto per mezzo della sollecità pre-  
mura , e diligente presenza di Sua Maestà il di cuitenerissimo affetto verso i suoi  
popoli e dichiarato dall' Iscrizione . Finalmente nel Quarto dalla parte opposta  
si additava l' Augustissima Solenne Processione del Corpus Domini ordinata  
dalla Religiosa Pietà dello estinto divoto Principe .

Compivano l' ornato di tutta la Regia Chiesa 18. figure di Donne situate  
ad ogni fenesira ciascuna con lo scudo in mano rappresentavano li Regni  
dell' estinto Monarca posseduti , vestite secondo la dovuta foggia .

A mano sinistra dell' ingresso ; Azores , Esperides , Monomatapa , Angola ,  
Malabaria , Goa , Portugallia , Alba Citra . A mano destra Æthiopia , Guinea ,  
Zanguebaria , Madagascana , Persia , Arabia , Brasilia , Algarbia Ultra .

Il giorno 23. Maggio N. S. P. BENEDETTO XIV. portossi colla sua presenza ad  
visitare il magnifico Tempio .

Giunta l' ora della Gran Messa fu Solennemente Cantata con l' accompana-  
mento di scelta musica , grave , ma soave insieme , e lugubre assisterono ad essa  
molti Cardinali , Prelati e tutti li Signori Portughesi , a quali furono distri-  
buire grosse candele di cera .

Mons. Illmo , e Rmo Sebastiano Maria Corea compi la solenne funzione  
con una sommamente elegante ed erudita Orazione in cui espone le Virtù , e le  
Gesta del defonto Monarca , che vive , e viverà mai sempre in benedizioni  
presso tutti .

Le dottissime Iscrizioni sono studio di Mons. Illmo , e Rmo  
Stefano Eudio Assemani Arcives. di Apamea quali sono state di  
già stampate in altro più copioso Ragguglio , e si vendono nella  
medesima Stamperia al Monte della Farina .











